

Pièces de rechange - *Spare parts* - Piezas de recambio - *Ersatzteile* - Pezzi di ricambio

## Calibre 865 (27 CH PC AM 17 pierres)

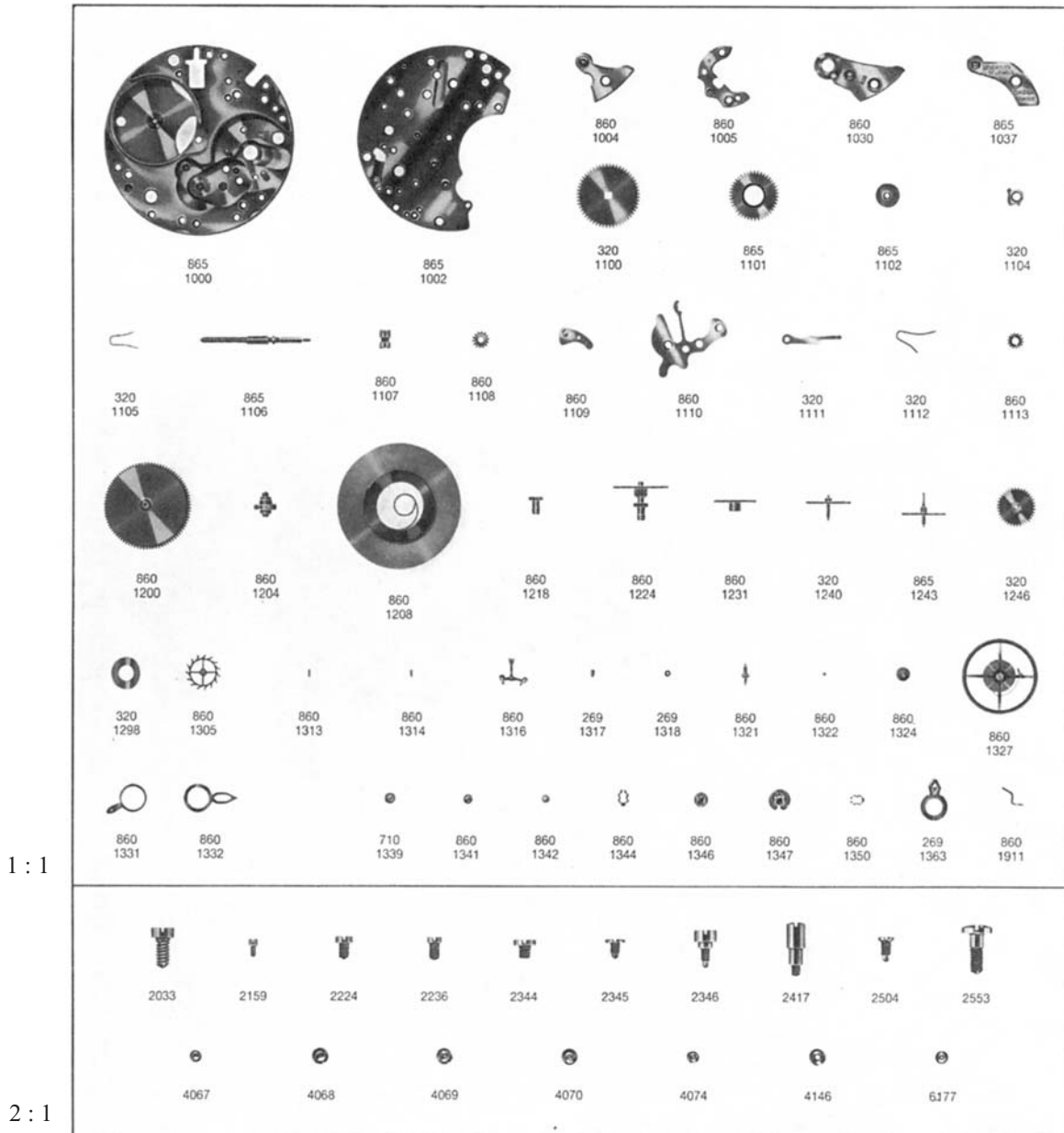
Pare-chocs  
*Shock protecting device*  
Dispositivo amortiguador  
*Stoßsicherung*  
Dispositivo ammortizzatore

Antimagnétique  
*Non magnetic*  
Antimagnético  
*Antimagnetisch*  
Antimagnetico

1 poussoir  
*1 pusher*  
1 botone de empuje  
*1 Drücker*  
1 pulsante

Marqué sur le coq:  
*Marked on the balance cock:*  
Marcado en el puente de volante:  
*Bezeichnung auf dem Unruhkluben:*  
Marcato sul ponte del bilanciere:

**865**



D: 27 mm  
Ht: 5.70 mm  
N: 21.600



## CALIBRE 865 (27 CH PC AM 17 pierres)

| N°       | DÉSIGNATION                               | DESIGNATION                                    | DESIGNACION                              | BEZEICHNUNG                              | DESIGNAZIONE                                   |
|----------|---|--|--|--|--|
| 865.1000 | Platine                                   | Plate  | Platina                                  | Werkplatte                               | Piastra  |
| 865.1002 | Pont de barillet et de rouage (¾ platine) | Barrel and train wheel bridge (¾ plate bridge) | Puente de cubo y de rodaje (¾ platina)   | Federhaus und Räderwerkbrücke (¾ Brücke) | Ponte del bariletto e del ruotismo (¾ piastra) |
| 860.1004 | Pont de roue d'échappement                | Escape wheel bridge                            | Puente de rueda de áncora                | Ankerradkloben                           | Ponte della ruota d'ancora                     |
| 860.1005 | Pont d'ancre                              | Pallet cock                                    | Puente de áncora                         | Ankerkloben                              | Ponte d'ancora                                 |
| 860.1030 | Coq                                       | Balance cock                                   | Puente de volante                        | Unruhkloben                              | Ponte del bilanciere                           |
| 865.1037 | Pont de chronographe                      | Chronograph bridge                             | Puente de cronógrafo                     | Chronographbrücke                        | Ponte del cronografo                           |
| 320.1100 | Rochet                                    | Ratchet wheel                                  | Rochete                                  | Sperrad                                  | Rocchetto                                      |
| 865.1101 | Roue de couronne                          | Crown wheel                                    | Rueda de corona                          | Kronrad                                  | Rocchetto a corona                             |
| 865.1102 | Noyau de roue de couronne                 | Crown wheel core                               | Sombrerete de rueda de corona            | Kronradkern                              | Nocciolo del rocchetto a corona                |
| 320.1104 | Cliquet (masse)                           | Click  | Trinquete                                | Sperrkegel                               | Cricco   |
| 320.1105 | Ressort de cliquet                        | Click spring                                   | Muelle de trinquete                      | Sperrkegelfeder                          | Molla del cricco                               |
| 865.1106 | Tige de remontoir                         | Winding stem                                   | Tija de remontuar                        | Aufzugwelle                              | Albero di carica                               |
| 860.1107 | Pignon coulant                            | Clutch wheel                                   | Piñón corredizo                          | Schiebetrieb                             | Rocchetto scorrevole                           |
| 860.1108 | Pignon de remontoir                       | Winding pinion                                 | Piñón de remontuar                       | Aufzugtrieb                              | Rocchetto di carica                            |
| 860.1109 | Tirette (verrou)                          | Setting lever                                  | Tirete                                   | Stellhebel                               | Levetta di messa all'ora                       |
| 860.1110 | Ressort de tirette                        | Setting lever spring                           | Muelle de tirete                         | Stellhebelfeder                          | Molla della levetta di messa all'ora           |
| 320.1111 | Bascule                                   | Yoke   | Báscula                                  | Wippe                                    | Bascula  |
| 320.1112 | Ressort de bascule                        | Yoke spring                                    | Muelle de báscula                        | Wippenfeder                              | Molla della bascula                            |
| 860.1113 | Renvoi                                    | Setting wheel                                  | Rueda de transmisión                     | Zeigerstellrad                           | Rinvio   |
| 860.1200 | Barillet avec arbre                       | Barrel with arbor                              | Cubo con árbol                           | Federhaus mit Federwelle                 | Bariletto con albero                           |
| 860.1204 | Arbre de barillet                         | Barrel arbor                                   | Arbol de cubo                            | Federwelle                               | Albero del bariletto                           |
| 860.1208 | Ressort de barillet                       | Mainspring                                     | Muelle real                              | Zugfeder                                 | Molla del bariletto                            |
| 860.1218 | Chaussée, H0                              | Cannon pinion, H0                              | Cañón de minutos, H0                     | Minutenrohr, H0                          | Rocchetto dei minuti, H0                       |
| 860.1224 | Roue de centre avec chaussée, H0          | Center wheel with cannon pinion, H0            | Rueda de centro con cañón de minutos, H0 | Minutenrad mit Minutenrohr, H0           | Ruota di centro con rocchetto dei minuti, H0   |
| 860.1231 | Roue des heures, H0                       | Hour wheel, H0                                 | Rueda de horas, H0                       | Stundenrad, H0                           | Ruota delle ore, H0                            |
| 320.1240 | Roue moyenne                              | Third wheel                                    | Rueda primera                            | Kleinbodenrad                            | Ruota mediana                                  |
| 865.1243 | Roue de seconde                           | Fourth wheel                                   | Rueda de segundos                        | Sekundenrad                              | Ruota dei secondi                              |
| 320.1246 | Roue de minuterie                         | Minute wheel                                   | Rueda de minuteria                       | Wechselrad                               | Ruota della minuteria                          |
| 320.1298 | Clinquant 4½                              | Metal foil 4½                                  | «Clinquant» 4½ (rodela taladrada)        | Flitter 4½                               | Orpello 4½                                     |
| 860.1305 | Roue d'échappement pivotée                | Escape wheel pivoted                           | Rueda de áncora pivotada                 | Ankerrad mit Trieb                       | Ruota d'ancora con albero                      |
| 860.1313 | Palette de sortie (levée de sortie)       | Exit pallet jewel                              | Paleta de áncora, salida                 | Ausgangs-Hebungsstein                    | Paletta d'uscita (leva d'uscita)               |
| 860.1314 | Palette d'entrée (levée d'entrée)         | Entry pallet jewel                             | Paleta de áncora, entrada                | Eingangs-Hebungsstein                    | Paletta d'entrata (leva d'entrata)             |
| 860.1316 | Ancre montée                              | Jewelled pallet fork and staff                 | Ancora ajustada                          | Anker mit Welle                          | Ancora montata                                 |
| 269.1317 | Piton                                     | Stud   | Pitón                                    | Spiral                                   | Pitone   |
| 269.1318 | Virole                                    | Collet   | Virola                                   | Spiralrolle                              | Virola   |
| 860.1321 | Axe de balancier                          | Balance staff, pivoted                         | Eje de volante                           | Unruhwelle                               | Albero del bilanciere                          |
| 860.1322 | Cheville de plateau (ellipse)             | Roller jewel                                   | Clavija de platillo                      | Hebelstein                               | Caviglia del disco                             |
| 860.1324 | Plateau                                   | Roller   | Platillo                                 | Hebelscheibe                             | Disco  |
| 860.1327 | Balancier avec spiral                     | Balance with hair-spring regulated             | Volante con espiral                      | Unruh mit Spirale                        | Bilanciere con spirale                         |

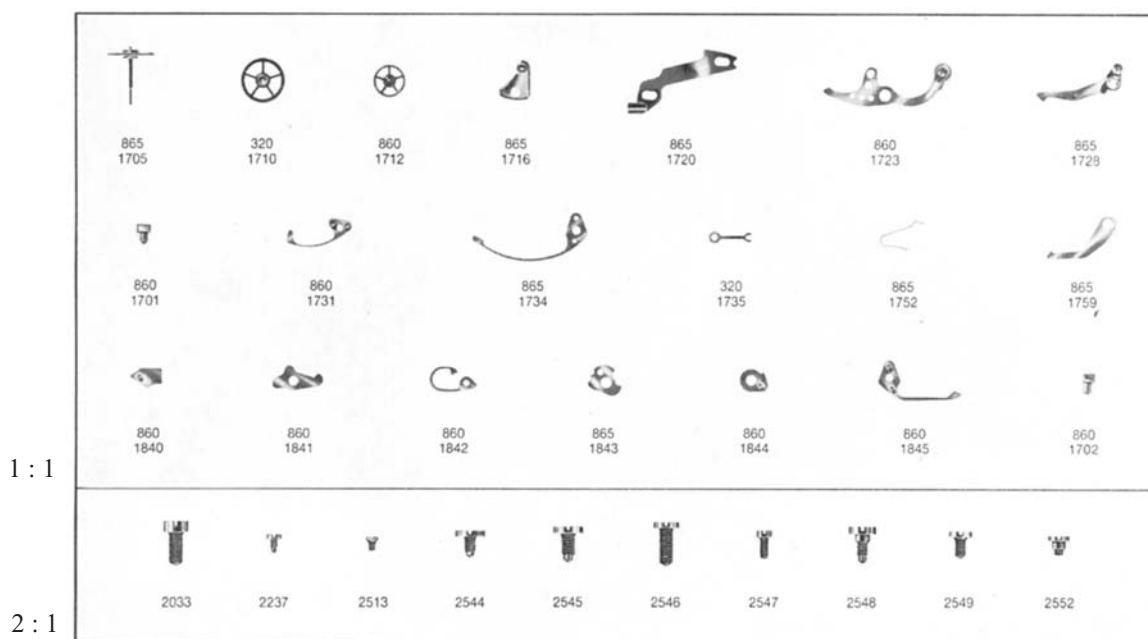
## CALIBRE 865 (27 CH PC AM 17 pierres)

| N°       | DÉSIGNATION  | DESIGNATION                                   | DESIGNACION  | BEZEICHNUNG  | DESIGNAZIONE  |
|----------|--|---|--|--|---|
| 860.1331 | Raquette (cercle de raquette)                          | <i>Regulator</i>                              | Raqueta  | <i>Rücker</i>                                      | Racchetta   |
| 860.1332 | Flèche de raquette (corps de raquette)                 | <i>Regulator pointer</i>                      | Flecha raqueta                                     | <i>Rückerstiel</i>                                 | Freccia della racchetta                             |
| 710.1339 | Régulateur de raquette                                 | <i>Adjuster for regulator</i>                 | Regulador de raqueta                               | <i>Rückerregler</i>                                | Regolatore della racchetta                          |
| 860.1341 | Chatons, dessus et dessous                             | <i>In settings, upper and lower</i>           | Chatones, encima y debajo                          | <i>Steinfutter, oben und unten</i>                 | Castoni, sopra e sotto                              |
| 860.1342 | Pierre de contre-pivot de balancier, dessus et dessous | <i>Cap jewel for balance, upper and lower</i> | Piedra de contrapivote de volante, encima y debajo | <i>Deckstein für Unruh, oben und unten</i>         | Pietra di controperno del bilanciere, sopra e sotto |
| 860.1344 | Fixateur du contre-pivot, dessus                       | <i>End-piece holder, upper</i>                | Sujetador de contrapivote, encima                  | <i>Halter für Zapfendecke, oben</i>                | Fermo del controperno, sopra                        |
| 860.1346 | Incabloc, dessous                                      | <i>Incabloc, lower</i>                        | Incabloc, debajo                                   | <i>Incabloc, unten</i>                             | Incabloc, sotto                                     |
| 860.1347 | Incabloc, dessus                                       | <i>Incabloc, upper</i>                        | Incabloc, encima                                   | <i>Incabloc, oben</i>                              | Incabloc, sopra                                     |
| 860.1350 | Fixateur du contre-pivot, dessous                      | <i>End-piece holder, lower</i>                | Sujetador de contrapivote, debajo                  | <i>Halter für Zapfendecke, unten</i>               | Fermo del controperno, sotto                        |
| 269.1363 | Porte-piton  | <i>Stud-holder</i>                            | Portapitón   | <i>Spiralklötzchenträger</i>                       | Portapitone   |
| 860.1911 | Bride de fixation                                      | <i>Casing clamp</i>                           | Brida de fijación                                  | <i>Werkbefestigungsbügel</i>                       | Brida di fissaggio                                  |
| 2033     | Vis de pont de barillet (¾ platine)                    | <i>Screw for barrel bridge (¾ plate)</i>      | Tornillo de puente de cubo (¾ platina)             | <i>Schraube für Federhausbrücke (¾ Werkplatte)</i> | Vite del ponte del bariletto (¾ piastra)            |
| 2033     | Vis de pont de roue d'échappement                      | <i>Screw for escape wheel bridge</i>          | Tornillo de puente de rueda de áncora              | <i>Schraube für Ankerradkloben</i>                 | Vite del ponte della ruota d'ancora                 |
| 2033     | Vis de coq   | <i>Screw for balance cock</i>                 | Tornillo de puente de volante                      | <i>Schraube für Unruhkloben</i>                    | Vite del ponte del bilanciere                       |
| 2159     | Vis de piton   | <i>Screw for stud for hairspring</i>          | Tornillo de pitón para espiral                     | <i>Schraube für Spiralklötzchen</i>                | Vite per il pitone                                  |
| 2224     | Vis de pont d'ancre                                    | <i>Screw for pallet cock</i>                  | Tornillo de puente de áncora                       | <i>Schraube für Ankerkloben</i>                    | Vite del ponte d'ancora                             |
| 2236     | Vis de cadran  | <i>Screw for dial</i>                         | Tornillo de esfera                                 | <i>Schraube für Zifferblatt</i>                    | Vite per il quadrante                               |
| 2344     | Vis de noyau de roue de couronne                       | <i>Screw for crown wheel core</i>             | Tornillo de sombrerete de rueda de corona          | <i>Schraube für Kronradkern</i>                    | Vite per il nocciolo del rocchetto a corona         |
| 2345     | Vis de cliquet   | <i>Screw for click</i>                        | Tornillo de trinquete                              | <i>Schraube für Sperrkegel</i>                     | Vite per il cricco                                  |
| 2346     | Vis de ressort de cliquet                              | <i>Screw for click spring</i>                 | Tornillo de muelle de trinquete                    | <i>Schraube für Sperrkegelfeder</i>                | Vite per la molla del cricco                        |
| 2417     | Vis de tirette   | <i>Screw for setting lever</i>                | Tornillo de tirete                                 | <i>Schraube für Stellhebel</i>                     | Vite per la levetta di messa all'ora                |
| 2504     | Vis de ressort de tirette                              | <i>Screw for setting lever spring</i>         | Tornillo de muelle de tirete                       | <i>Schraube für Stellhebelfeder</i>                | Vite per la molla della levetta di messa all'ora    |
| 2553     | Vis d'emboitage  | <i>Case screw</i>                             | Tornillo de sujeción                               | <i>Werkbefestigungsschraube</i>                    | Vite di fissaggio                                   |
| 4067     | Pierre d'ancre, dessus - dessous                       | <i>Jewel for pallet staff, upper - lower</i>  | Piedra de áncora, encima - debajo                  | <i>Stein für Anker, oben - unten</i>               | Pietra d'ancora, sopra - sotto                      |
| 4068     | Pierre de roue d'échappement, dessus - dessous         | <i>Jewel for escape wheel, upper - lower</i>  | Piedra de rueda de áncora, encima - debajo         | <i>Stein für Ankerrad, oben - unten</i>            | Pietra della ruota d'ancora, sopra - sotto          |
| 4069     | Pierre de roue de seconde, dessous                     | <i>Jewel for fourth wheel, lower</i>          | Piedra de rueda de segundos, debajo                | <i>Stein für Sekundenrad, unten</i>                | Pietra della ruota dei secondi, sotto               |
| 4069     | Pierre de roue moyenne, dessus - dessous               | <i>Jewel for third wheel, upper - lower</i>   | Piedra de rueda primera, encima - debajo           | <i>Stein für Kleinbodenrad, oben - unten</i>       | Pietra della ruota mediana, sopra - sotto           |
| 4070     | Pierre de mobile de chronographe, dessus               | <i>Jewel for chronograph runner, upper</i>    | Piedra de móvil de cronógrafo, encima              | <i>Stein für Chronograph-Zentrumrad, oben</i>      | Pietra del mobile del cronografo, sopra             |
| 4074     | Pierre de roue d'embrayage, dessus                     | <i>Jewel for coupling wheel, upper</i>        | Piedra de rueda de embrague, encima                | <i>Stein für Kupplungsrad, oben</i>                | Pietra della ruota d'innesto, sopra                 |

Pièces de rechange - Spare parts - Piezas de recambio - Ersatzteile - Pezzi di ricambio

## Calibre 865 (27 CH PC AM 17 pierres)

Mécanisme de chronographe  
Chronograph mechanism  
Mecanismo de cronógrafo  
Chronograph-Mechanismus  
Meccanismo del cronografo



| N°              | DÉSIGNATION                                 | DESIGNATION                                      | DESIGNACION                               | BEZEICHNUNG                                 | DESIGNAZIONE                          |
|-----------------|---|--|---|---|---------------------------------------|
| <b>4146</b>     | Pierre de roue de seconde, dessus           | <i>Jewel for fourth wheel, upper</i>             | Piedra de rueda de segundos, encima       | <i>Stein für Sekundenrad, oben</i>          | Pietra della ruota dei secondi, sopra |
| <b>6177</b>     | Bouchon de roue d'embrayage, dessous        | <i>Bushing for coupling wheel, lower</i>         | Aro de metal de rueda de embrague, debajo | <i>Zapfenfutter für Kupplungsrad, unten</i> | Boccola del pignone oscillante, sopra |
| <b>860.1701</b> | Excentrique appui d'embrayage               | <i>Banking eccentric for coupling clutch</i>     | Excéntrica apoyo de embrague              | <i>Exzenter für Kupplungs-Anschlag</i>      | Eccentrico appoggio dell'innesto      |
| <b>860.1702</b> | Excentrique de pivotement d'embrayage       | <i>Eccentric for pivoting of coupling clutch</i> | Excéntrica de rotación de embrague        | <i>Exzenter für Kupplungs-Schwenkung</i>    | Eccentrico di rotazione dell'innesto  |
| <b>865.1705</b> | Mobile de chronographe, monté               | <i>Chronograph runner, mounted</i>               | Móvil de cronógrafo, ajustado             | <i>Chronograph-Zentrumrad, montiert</i>     | Mobile del cronografo, montato        |
| <b>320.1710</b> | Roue entraîneuse de chronographe avec canon | <i>Driving wheel for chronograph</i>             | Rueda de arrastre del cronógrafo          | <i>Chronograph-Mitnehmerrad</i>             | Ruota conduttrice del cronografo      |
| <b>860.1712</b> | Roue d'embrayage avec tige                  | <i>Coupling wheel</i>                            | Rueda de embrague                         | <i>Kupplungsrad</i>                         | Ruota d'innesto                       |
| <b>865.1716</b> | Pont de roue d'embrayage                    | <i>Coupling wheel bridge</i>                     | Puente de rueda de embrague               | <i>Kloben für Kupplungsrad</i>              | Ponte della ruota d'innesto           |
| <b>865.1720</b> | Commande montée,                            | <i>Operating lever, mounted</i>                  | Mando ajustado                            | <i>Schalthebel, montiert</i>                | Comando, montato                      |
| <b>860.1723</b> | Bascule d'embrayage, montée                 | <i>Coupling yoke, mounted</i>                    | Báscula de embrague, ajustado             | <i>Kupplungswippe, montiert</i>             | Bascula d'innesto, montato            |
| <b>865.1728</b> | Marteau, monté                              | <i>Hammer mounted</i>                            | Martillo ajustado                         | <i>Herzhebel montiert</i>                   | Martello montato                      |

## CALIBRE 865 (27 CH PC AM 17 pierres)

| N°       | DÉSIGNATION                                       | DESIGNATION   | DESIGNACION   | BEZEICHNUNG   | DESIGNAZIONE   |
|----------|---|---|---|---|--|
| 860.1731 | Ressort d'embrayage                               | <i>Coupling clutch spring</i>                           | Muelle de embrague                                  | <i>Kupplungsfeder</i>   | Molla d'innesto  |
| 865.1734 | Ressort de marteau                                | <i>Hammer spring</i>                                    | Muelle de martilló                                  | <i>Herzhebelfeder</i>   | Molla del martello                                     |
| 320.1735 | Ressort-friction du mobile de chronographe        | <i>Friction spring for chronograph runner</i>           | Muelle-fricción del móvil de cronógrafo             | <i>Friktionsfeder für Chronograph-Zentrumrad</i>              | Molla a frizione del mobile del cronografo             |
| 865.1752 | Ressort du verrou de marteau                      | <i>Bolt spring for hammer</i>                           | Muelle del cerrojito de martillo                    | <i>Feder für Herzhebel-Riegel</i>                             | Molla del paletto del martello                         |
| 865.1759 | Verrou de marteau                                 | <i>Hammer bolt</i>                                      | Cerrojito de martillo                               | <i>Herzhebel-Riegel</i>                                       | Paletto del martello                                   |
| 860.1840 | Commande intermédiaire                            | <i>Connecting lever</i>                                 | Mando de enlace                                     | <i>Verbindungsschalthebel</i>                                 | Comando di collegamento                                |
| 860.1841 | Bascule de commande                               | <i>Operating lever yoke</i>                             | Báscula de mando                                    | <i>Schalthebelwippe</i>                                       | Bascula del mando                                      |
| 860.1842 | Ressort de commande                               | <i>Operating lever spring</i>                           | Muelle de mando                                     | <i>Schalthebelfeder</i>                                       | Molla di comando                                       |
| 860.1843 | Navette inférieure                                | <i>Lower cam for coupling clutch</i>                    | Leva inferior para embrague                         | <i>Unterer Exzenter für Kupplung</i>                          | Palmola inferiore per l'innesto                        |
| 860.1844 | Navette supérieure                                | <i>Upper cam for hammer</i>                             | Leva superior para martillo                         | <i>Oberer Exzenter für Herzhebel</i>                          | Palmola superiore per il martello                      |
| 860.1845 | Sautoir de navette                                | <i>Cam jumper</i>                                       | Muelle de leva                                      | <i>Exzenter Sperre</i>  | Scatto della palmola                                   |
| 2033     | Vis de pont de chronographe                       | <i>Screw for chronograph bridge</i>                     | Tornillo de puente de cronógrafo                    | <i>Schraube für Chronographbrücke</i>                         | Vite del ponte del cronografo                          |
| 2237     | Vis de ressort-friction du mobile de chronographe | <i>Screw for friction-spring for chronograph runner</i> | Tornillo de muelle-fricción del móvil de cronógrafo | <i>Schraube für Friktionsfeder für Chronograph-Zentrumrad</i> | Vite per la molla a frizione del mobile del cronografo |
| 2513     | Vis de cœur de secondes                           | <i>Screw for second heart</i>                           | Tornillo de corazón de segundos                     | <i>Schraube für Sekundenherz</i>                              | Vite del cuore dei secondi                             |
| 2544     | Vis de commande                                   | <i>Screw for operating lever</i>                        | Tornillo de mando                                   | <i>Schraube für Schalthebel</i>                               | Vite del comando                                       |
| 2544     | Vis de bascule de commande                        | <i>Screw for operating lever yoke</i>                   | Tornillo de báscula de mando                        | <i>Schraube für Schalthebelwippe</i>                          | Vite di palmola del mando                              |
| 2544     | Vis de verrou de marteau                          | <i>Hammer bolt screw</i>                                | Tornillo del corrojito de martillo                  | <i>Herzhebel-Riegelschraube</i>                               | Vite del paletto del martello                          |
| 2545     | Vis de navette                                    | <i>Screw for upper and lower cam</i>                    | Tornillo de leva                                    | <i>Exzenter Schraube</i>                                      | Vite di palmola  |
| 2546     | Vis de sautoir de navette et ressort de marteau   | <i>Screw for cam jumper and hammer spring</i>           | Tornillo de la muelle de leva y muelle del martillo | <i>Schraube für Exzenter Sperre und Herzhebelfeder</i>        | Vite di scatto della palmola e molla del martello      |
| 2547     | Vis de pont de roue d'embrayage                   | <i>Screw for coupling wheel bridge</i>                  | Tornillo de puente de rueda de embrague             | <i>Schraube für Kupplungsrackloben</i>                        | Vite del ponte della ruota d'innesto                   |
| 2548     | Vis de maintien de bascule d'embrayage            | <i>Screw for supporting coupling clutch</i>             | Tornillo de apoyo de embrague                       | <i>Schraube zum Stützen der Kupplung</i>                      | Vite d'appoggio dell'innesto                           |
| 2549     | Vis de ressort d'embrayage                        | <i>Screw for coupling clutch spring</i>                 | Tornillo de muelle de embrague                      | <i>Schraube für Kupplungsfeder</i>                            | Vite per la molla d'innesto                            |
| 2552     | Vis sur marteau (appui du ressort)                | <i>Screw on hammer (supporting spring)</i>              | Tornillo sobre martillo (apoyo de muelle)           | <i>Schraube auf Herzhebel (Stützfeder)</i>                    | Vite sul martello (appoggio della molla)               |